

2006. január 18., szerda

Bulgária és Románia közös nyilatkozata a kitermelő iparágakból származó hulladék kezeléséről szóló, küszöbön álló irányelv végrehajtásáról

A fenti irányelvet az európai környezetvédelmi jelentőségére tekintettel Bulgária és Románia az Európai Unióhoz csatlakozó államokként a közösségi vívmányok fontos részének tekinti. Ezzel kapcsolatban Bulgária és Románia a szövegben előírt határidőig át fogja ültetni az irányelvet nemzeti jogába.

Bulgária és Románia kötelezettséget vállal, hogy megteszi a szükséges erőfeszítéseket az irányelv végrehajtása érdekében, a szövegben előírt határidőkön belül. Bulgária és Románia egyaránt tett már lépéseket annak érdekében, hogy az érvényben lévő európai jogszabályok – mint például a hulladékokra vonatkozó keretirányelv, a hulladéklerakókról szóló irányelv, az IPPC irányelv, valamint a felszíni és felszín alatti vizek védelmére vonatkozó jogszabályok – hatálya alá eső meglévő létesítmények betartsák a fenti jogszabályokat.

A közös nyilatkozattal Bulgária és Románia kinyilvánítja erős politikai akaratát, hogy a kitermelő iparágakból származó hulladék kezeléséről szóló irányelv rendelkezéseinek teljesítéséhez szükséges valamennyi intézkedést a többi tagállamhoz hasonlóan meghozza.

P6_TA(2006)0015

Fürdővizek *III**

Az Európai Parlament jogalkotási állásfoglalása az egyeztetőbizottság által elfogadott, a fürdővizek minőségéről és a 76/160/EGK irányelv hatályon kívül helyezéséről szóló európai parlamenti és tanácsi irányelvre irányuló közös szövegtervezetről (PE-CONS 3659/2005 – C6-0373/2005 – 2002/0254(COD))

(Együtdöntési eljárás: harmadik olvasat)

Az Európai Parlament,

- tekintettel az egyeztetőbizottság által elfogadott közös szövegtervezetre (PE-CONS 3659/2005 – C6-0373/2005),
- tekintettel az első olvasat során kialakított álláspontjára ⁽¹⁾ a Bizottságnak a Parlamenthez és a Tanácshoz intézett javaslatával (COM(2002)0581) ⁽²⁾ kapcsolatban,
- tekintettel a módosított javaslatra (COM(2004)0245) ⁽³⁾,
- tekintettel a második olvasat során ⁽⁴⁾ a Tanács közös álláspontjával ⁽⁵⁾ kapcsolatban kialakított álláspontjára,
- tekintettel a Bizottságnak a közös állásponthoz javasolt parlamenti módosításokra vonatkozó véleményére (COM(2005)0277) ⁽⁶⁾,
- tekintettel az EK-Szerződés 251. cikkének (5) bekezdésére,
- tekintettel eljárási szabályzata 65. cikkére,
- tekintettel egyeztetőbizottsági küldöttségének jelentésére (A6-0415/2005);

⁽¹⁾ HL C 82. E, 2004.4.1., 115. o.

⁽²⁾ HL C 45. E, 2003.2.25., 127. o.

⁽³⁾ A Hivatalos Lapban még nem tették közzé.

⁽⁴⁾ Elfogadott szövegek, 2005.5.10., P6_TA(2005)0165.

⁽⁵⁾ HL C 111. E, 2005.5.11., 1. o.

⁽⁶⁾ A Hivatalos Lapban még nem tették közzé.

2006. január 18., szerda

1. elfogadja a közös szöveget;
2. utasítja elnökét, hogy az EK-Szerződés 254. cikkének (1) bekezdésével összhangban a Tanács elnökével együtt írja alá a jogi aktust;
3. utasítja főtitkárát, hogy miután megbizonyosodott arról, hogy minden eljárást megfelelően végrehajtottak, írja alá a jogi aktust és a Tanács főtitkárával egyetértésben tegye közzé az *Európai Közösségek Hivatalos Lapjában*;
4. utasítja elnökét, hogy továbbítsa ezt a jogalkotási állásfoglalást a Tanácsnak és a Bizottságnak.

P6_TA(2006)0016**Az Aarhusi Egyezmény alkalmazása az EK intézményeire és szerveire ***II**

Az Európai Parlament jogalkotási állásfoglalása a környezeti ügyekben az információhoz való hozzáférésről, a nyilvánosságnak a döntéshozatalban történő részvételéről és az igazságszolgáltatáshoz való jog biztosításáról szóló Aarhusi Egyezmény rendelkezéseinek a közösségi intézményekre és szervekre való alkalmazásáról szóló európai parlamenti és tanácsi rendelet elfogadására irányuló tanácsi közös álláspontról (6273/2/2005 – C6-0297/2005 – 2003/0242(COD))

(Együttdöntési eljárás: második olvasat)

Az Európai Parlament,

- tekintettel a Tanács közös álláspontjára (6273/2/2005 – C6-0297/2005),
 - tekintettel a Parlamenthez és a Tanácshoz intézett bizottsági javaslatra (COM(2003)0622) ⁽¹⁾ vonatkozóan az első olvasat során elfogadott álláspontjára ⁽²⁾,
 - tekintettel az EK-Szerződés 251. cikkének (2) bekezdésére,
 - tekintettel eljárási szabályzata 62. cikkére,
 - tekintettel a Környezetvédelmi, Közegészségügyi és Élelmiszer-biztonsági Bizottság második olvasatra adott ajánlására (A6-0381/2005);
1. jóváhagyja a közös álláspontot, annak módosított formájában;
 2. utasítja elnökét, hogy továbbítsa álláspontját a Tanácsnak és a Bizottságnak.

⁽¹⁾ A Hivatalos Lapban még nem tették közzé.

⁽²⁾ HL C 103 E. 2004.4.29., 612. o.

P6_TC2-COD(2003)0242

Az Európai Parlament álláspontja amely második olvasatban 2006. január 18-án került elfogadásra a környezeti ügyekben az információhoz való hozzáférésről, a nyilvánosságnak a döntéshozatalban történő részvételéről és az igazságszolgáltatáshoz való jog biztosításáról szóló Aarhusi Egyezmény rendelkezéseinek a közösségi intézményekre és szervekre való alkalmazásáról szóló .../2006/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet elfogadására tekintettel

AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

- tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre, és különösen annak 175. cikke (1) bekezdésére,